

# Gemeinds

Frauenkappelen  
Meikirch  
Wohlen

# News

22. Ausgabe vom 30. Mai 2024  
1. Jahrgang | Erscheint jeden Donnerstag

GZA 3052 Zollikofen

Herausgabe, Druck, Versand

 Suter & Gerteis AG

Webzugang für Daten

gmeindsnews.print-server.net

Annahmeschluss

Inserate bis Freitag, 8.00 Uhr  
Textbeiträge bis Montag, 9.00 Uhr

Kontakt

Vincent Ackermann  
Tel. 031 939 50 72  
www.sutergerteis.ch

Dieses Mitteilungsblatt ist kein  
offizielles Publikationsorgan.

## GEMEINDE-MITTEILUNGEN

### FRAUENKAPPELEN

#### Allgemeine Informationen

##### Beglaubigungen

Die Gemeindeverwaltung darf keine Unterschriften beglaubigen.

Beglaubigungen erfolgen ausschliesslich bei bernischen Notarinnen und Notaren. Auf der Internetseite der Staatskanzlei des Kantons Bern ist zudem deklariert, dass sie ausschliesslich Originaldokumente beglaubigen, die für das Ausland bestimmt sind. Einige Dokumente kann die Staatskanzlei des Kantons Bern direkt beglaubigen, andere benötigen eine Zwischenbeglaubigen durch ein anderes kantonales Amt. Weiterführende Informationen sind der Internetseite zu entnehmen: [www.sta.be.ch](http://www.sta.be.ch).

Bernische Gemeinden können lediglich bestätigen (Wohnsitzbescheinigung, Lebensbescheinigung z.Hd. ausländischer Behörden, usw.). Klären Sie bitte im Voraus ab, ob eine Bestätigung genügt.

##### Bestätigungen von Kopien

Für eine bestätigte Kopie ist das Originaldokument mitzubringen. Die Kopie wird von der Gemeindeverwaltung erstellt.

### Todesfälle / Hinweis auf Beisetzung

#### Trauerfall

Am 22. Mai 2024 ist Rosa von Arx-Schulthess, wohnhaft gewesen Mülimattweg 2, im Alter von 94 Jahren verstorben.

Der Abdankungsgottesdienst, zu dem die Trauerfamilie herzlich einlädt, findet am Freitag, 14. Juni 2024, 14.00 Uhr, in der Kirche Frauenkappelen statt.

Gemeindeverwaltung Frauenkappelen

Jahresabonnement Fr. 130.- (exkl. MWST) für Auswärtige  
Insertionspreis: pro 1 sp. Millimeterzeile Fr. -.80 (exkl. MWST)  
Inseratannahme: Suter & Gerteis AG, Postfach, Bernstrasse 223, 3052 Zollikofen, Telefon 031 939 50 72.

Die irgendwie geartete Verwertung von in diesem Titel abgedruckten Inseraten oder Teilen davon, insbesondere durch Einspeisung in einen Online-Dienst, durch dazu nicht autorisierte Dritte ist untersagt. Jeder Verstoss wird von der Werbegesellschaft nach Rücksprache mit dem Verlag gerichtlich verfolgt.

### Kulturelle Anlässe

#### Offener Mittagstisch Pensionierte

Der nächste offene Mittagstisch findet am **Montag, 03. Juni 2024**, 12.30 Uhr im Restaurant Bären in Frauenkappelen statt. Es sind alle, auch Gäste herzlich willkommen.

Der Tagesmenu-Preis beträgt Fr. 19.50 (inkl. 1 Glas Mineralwasser)

Anmeldung für den offenen Mittagstisch:  
Max Brönnimann 031 926 13 51  
max.oscar@datacomm.ch

Gemeindeverwaltung Frauenkappelen

### MEIKIRCH

#### Info / Beschlüsse aus dem Gemeinderat

##### Absage Neuzuzüger:innen-Anlass

Der Neuzuzüger:innen-Anlass vom **Samstag, 1. Juni 2024** in der Aula Gassacker findet mangels genügender Anzahl Anmeldungen **nicht statt**.

Der Gemeinderat wird das Konzept des Anlasses überarbeiten und die Neuzuzüger:innen ab Mitte 2023 im Jahr 2025 einladen.

Der Gemeinderat

#### Protokoll Auflage Gemeindeversammlung

##### Gemeindeversammlung vom 23. Mai 2024, Information über Beschlüsse / Protokollauflage

An der Gemeindeversammlung waren 50 Stimmberechtigte (2.6 %) anwesend. Es wurden folgende Traktanden behandelt:

##### Gemeinderechnung 2023

Die Gemeinderechnung 2023 wird mit einem Aufwandüberschuss im Gesamthaushalt von CHF 135'844.07 einstimmig genehmigt. Bud-

getiert wurde ein Aufwandüberschuss von CHF 438'000.

Die grössten Abweichungen gegenüber dem Budget ergeben sich durch Mehreinnahmen bei den Sondersteuern (Grundstückgewinnsteuern und Sonderveranlagungen) und der geringeren Nettobelastung im Finanz- und Lastenausgleich. Zusätzlich wurde die Liegenschaft am Fahrnereweg 2 in Meikirch von der amtlichen Bewertung neu eingeschätzt. Aus dieser Neubewertung resultiert ein Aufwertungsgewinn von CHF 70'000.

##### Kreditabrechnung Sanierung öffentliche Abwasserleitungen im Quellgebiet Wahlen-dorf

Die Kreditabrechnung wurde mit einer Kreditunterschreitung von CHF 73'320 genehmigt.

##### Zustandserfassung öffentlicher Abwasserleitungen, Teilgebiet 3, Investitionskredit

Für die Sanierung der öffentlichen Abwasserleitungen im Teilgebiet 3 wurde ein Kredit in der Höhe von CHF 190'000 genehmigt.

##### Kreditabrechnung Ersatz Wischmaschine

Die Kreditabrechnung wurde mit einer Kreditunterschreitung von CHF 92.70 genehmigt

##### Sanierung der Duschen und Garderoben in der Mehrzweckhalle Ortschwaben, Investitionskredit

Für die Sanierung der Duschen und Garderoben in der Mehrzweckhalle Ortschwaben wurde ein Kredit in der Höhe von CHF 130'000 genehmigt.

##### Heizungersatz in der Schulanlage Ortschwaben, Investitionskredit

Für den Heizungersatz in der Schulanlage Ortschwaben wurde ein Kredit in der Höhe von CHF 125'000 genehmigt.

Das Protokoll liegt während 30 Tagen in der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf oder kann auf der Homepage der Gemeinde, [www.meikirch.ch](http://www.meikirch.ch), gelesen werden.

**Thomas Peter, Gemeindeverwalter**  
Meikirch, 23. Mai 2024



Schweizerische Multiple Sklerose Gesellschaft

[www.multiplesklerose.ch](http://www.multiplesklerose.ch) Jetzt spenden! PK 80-8274-9

## GEMEINDE-MITTEILUNGEN

### WOHLLEN

#### Allgemeine Informationen

#### Haushalt-Kunststoffsammlung in Wohlen ab 1. Juni 2024

#### Haushalt-Kunststoffe können neu in kostenpflichtigen Sammelsäcken gesammelt werden.

Verpackungen, Flaschen, Folien – Kunststoffe sind im Haushalt allgegenwärtig. Diese gehören aber nicht in den Kehricht, sondern können mit «Bring Plastic back» der Wiederverwertung zugeführt werden. Ein wegweisendes Projekt macht es nun für Gemeinden im Kanton Bern einfach, dies ihrer Bevölkerung zu ermöglichen. Zahlreiche Berner Gemeinden setzen auf das neue Recyclingsystem.

Im Kanton Bern wird eine neue Recyclinglösung angeboten, die eine einheitliche und koordinierte Sammlung von Haushalt-Kunststoffen möglich macht. Entwickelt wurde sie von der Entsorgungsfirma AVAG Umwelt AG gemeinsam mit Gemeinden, Partnern und der Kunststoffverwerterin InnoRecycling AG. Das Vorhaben wurde zudem vom Amt für Wasser und Abfall (AWA) des Kantons Bern unterstützt. Die Gemeinde Wohlen hat sich mit dem Thema auseinandergesetzt und sich für diese nachhaltige und zukunftsorientierte Sammelösung entschieden.

Ab dem 1. Juni 2024 können deshalb in Wohlen Haushalt-Kunststoffe mit dem System «Bring Plastic back» gesammelt und der Wiederverwertung zugeführt werden. Finanziert wird das Bringsystem nach dem Verursacherprinzip durch den Verkauf von kostenpflichtigen Sammelsäcken.

Was wird gesammelt?

- Folien wie Tragetaschen, Zeitschriftenfolien, Sixpackfolien, Kassensäckli usw.
- Plastikflaschen und Getränkekarton wie für Milch, Öl, Essig, Getränke, Shampoo, Putzmittel, Weichspüler usw.
- Tiefziehschalen wie Eier- und Guetzliverpackungen, Früchte-/Obst- und Fleischschalen usw.
- Eimer, Blumentöpfe, Kübel, Joghurtbecher usw.
- Verbundmaterialien wie Aufschnitt-, Käseverpackungen usw.
- Wichtig: PET-Getränkeflaschen gehören weiterhin in die separate PET-Sammlung.

Mehr Informationen dazu, was genau gesammelt werden kann und was nicht, sehen Sie unter [www.sammelsack.ch/informationsmaterial](http://www.sammelsack.ch/informationsmaterial)

#### Verkaufspreise, Verkaufs- und Sammelstellen

##### Verkaufspreise:

17 Liter-Sammelsack Rollen à 10 Stk. CHF 10.– / Rolle, inkl. MwSt.\*

35 Liter-Sammelsack Rollen à 10 Stk. CHF 19.– / Rolle, inkl. MwSt.\*

60 Liter-Sammelsack Rollen à 10 Stk. CHF 32.– / Rolle, inkl. MwSt.

110 Liter-Sammelsack Rollen à 10 Stk. CHF 57.– / Rolle, inkl. MwSt.\*

\* Nur in ausgewählten Filialen

##### Verkaufsstellen:

Coop Supermarkt, Uettligen\*  
Denner Hinterkappelen  
Gemeindeverwaltung Wohlen\*  
LANDI, Filialen Uettligen und Wohlen  
Migros Supermarkt Hinterkappelen

##### Sammelstellen:

Migros-Supermarkt, Chappellemärit, Kappelenring 2, 3032 Hinterkappelen  
Gemeindeverwaltung Wohlen (Gemeindeparkplatz), Hauptstrasse 26, 3033 Wohlen b. Bern

Sammelstelle Viehschauplatz, Ahornweg 21, 3043 Uettligen

Bitte die Öffnungszeiten der jeweiligen Sammelstelle beachten.

Alle Verkaufs- und Sammelstellen unter [www.sammelsack.ch/wo-sie-uns-finden](http://www.sammelsack.ch/wo-sie-uns-finden)

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage: [https://www.wohlen-be.ch/de/abfallwirtschaft/37\\_kunststoffe-aus-haushaltungen](https://www.wohlen-be.ch/de/abfallwirtschaft/37_kunststoffe-aus-haushaltungen)

#### Baupublikation auf E-Publikation

Weidweg 88 / Mit dem geplanten Umbau soll der bestehende Wintergarten in die bestehende Wohnung integriert werden. Dabei bleiben Dimension und Aussenstruktur des Bestands unverändert. Die bisherige Nutzung als Wohnraum bleibt unverändert.

##### Einsprachefrist bis 24. 06. 2024

Hofmattweg 2, Uettligen / Terrassenbeschattung Obergeschoss und Buvette (Container), Terrasse Erdgeschoss, Überführung der Ausschankflächen (innen und aussen) in einen öffentlichen Gastgewerbebetrieb und Antrag auf Betriebsbewilligung A nach Gastgewerbegesetz, GGG (öffentlicher Gastgewerbebetrieb mit Alkoholausschank)

##### Einsprachefrist bis 28. 06. 2024



#### 100-jähriger Kalender

##### 31. Mai

Ist der Mai kühl und nass,  
füllt's dem Bauern Scheun' und Fass.

## KIRCHGEMEINDEN

### FRAUENKAPPELEN

#### VERANSTALTUNGEN

#### «Dr Gschichtebrunne vo Frouechappele»

...verzellt sini 93. Gschicht!

Am **Samschtig, 1. Juni 2024**, vo **10.00 bis 11.30 h** im Chirchgemeindstübli Frouechappele. Liebi Chinder gross und chlii, Säget, sid dir ou drbi?

Tüet dir gärn spiele, singe, lache und brichte? Ghöret dir gärn spannendi Gschichte? De chömet am Samschtig doch zum Gschichtebrunne Und loset, was är euch das Mal het mitbrunge....

Es lade Euch hätzlech ii:

D' NADINE BAUMANN, D' RAHEL JOST UND D' CLAUDIA MILLER

#### ALLTAGSHEILIGE

Die Porträtserie «**Wer in diesem Land die Arbeit macht**» des Illustrators und Künstlers Daniel Lienhard zeigt «Heilige» in der Arbeitswelt.

Sie stellt Fragen nach Arbeit und Wertschätzung und soll zum Nachdenken anregen.

Die Bilder sind in und um die Kirche herum **den ganzen Monat Juni** ausgestellt und bilden den Rahmen für die Gottesdienste im Gespräch mit Gästen im Monat Juni.

#### GOTTESDIENST

#### Sonntag, 02. Juni, 09.30 h Kirche Frauenkappelen

#### Familiengottesdienst (KUW 2 / 3) mit Abendmahl

Mit der Katechetin Lea Kunz und Martin Geiser an der Orgel

### MEIKIRCH

#### GOTTESDIENST

#### Sonntag, 02. Juni 2024, 10.00 Uhr Kirche Meikirch

#### 2. Konfirmation

Mit Pfarrer Martin Rahn. Am Klavier Peter Anderhalden, Saxophon Simon Vögeli

### WOHLLEN

#### GOTTESDIENST

#### Sonntag, 2. Juni, 9.30 Uhr, Kirche Wohlen

KUW3-Gottesdienst mit Taufe, Pfr. H. Wulf, Katechetin H. Pudney und Mitwirkung der KUW Kinder. Anschliessend Apéro.

Weitere Angebote unter [www.kg-wohlenbe.ch](http://www.kg-wohlenbe.ch)

## MITTEILUNGEN VON POLITISCHEN PARTEIEN

### WOHLEN



Sozialdemokratische Partei  
Wohlen BE

**Nicht vergessen:  
am 9. Juni sind Abstimmungen!  
Die Parolen der SPplus Wohlen:**

**JA zur Prämien-Entlastungs-Initiative:**

- Einkommen stagnieren – Prämien explodieren
- Maximal 10 % des Einkommens für die Krankenkassenprämien
- Bund versprach 1990 nicht mehr als 8 % des Einkommens für Krankenkassenprämien
- Ungenügender Gegenvorschlag

**JA zum Stromgesetz:**

- Konkrete Ausbauziele für Solarstrom und Wasserkraft
- Konkretes Einsparziel und Effizienzsteigerungen für Strom
- Förderung Strom aus erneuerbaren Energien mit Solarpflicht und Mindestvergütung
- Schutz der Landschaft, Biotope und Landwirtschaft wird streng berücksichtigt

**NEIN zur Kostenbremse-Initiative:**

- Gefahr für Zweiklassenmedizin
- Erhöhter Druck auf Pflege

**NEIN zur Impfpflicht-Initiative:**

- Zu allgemein formuliert, tangiert klar das staatliche Gewaltmonopol
- Bereits heute keine Impfung ohne Einwilligung
- Beschränktes Impfobligatorium in Epidemien-gesetz von Stimmbevölkerung gutgeheissen

**Kontakt:** Michelle Hufschmid-Lim, Kassierin SPplus Wohlen & Parteisekretärin SP Kanton Bern, michelle.hufschmid@gmail.com

## VEREINE UND ORGANISATIONEN

### WOHLEN



### singkreis wohlen bei bern

**Singen Sie gerne?  
Haben Sie Lust mitzusingen?**

Wir freuen uns über Sänger und Sängerinnen, die Freude am gemeinsamen Singen haben und gerne mit uns Chorwerke verschiedener Stilrichtungen einstudieren und aufführen möchten.

**Einladung zur Schnupperprobe am Montag, 3. Juni, 2024**

Sie sind herzlich zu unserer Schnupperprobe am Montag, den 3. Juni 2024 um 20.00 Uhr im Kipferhaus in Hinterkappelen eingeladen. Diese Probe ermöglicht einen Einblick in die Probebearbeitung für unser nächstes Konzert (**Requiem von Fauré**) im Herbst 2024.

Für den Singkreis Wohlen b. Bern  
Brigitte Kammer-Germann  
Johannes Schittny

E-mail: info@singkreis-wohlen.ch  
weitere Informationen: www.singkreis-wohlen.ch



**WIR ZIEHEN AM SELBEN STRICK FÜR KINDER, JUGENDLICHE UND FAMILIEN IM KANTON BERN!**

**Jetzt Mitglied werden.**

**Spendenkonto: 30 -333-0  
www.chindernetz.be**



### Notfalldienste

	Telefon
Polizei	117
Feuerwehr	118
Sanitäts-Notruf	144
Vergiftungsnotfälle	145
Die Dargebotene Hand	143
Ärzte, Zahnärzte	0900 57 67 47
Apotheken-Notruf	0900 98 99 00



**Liebe Velofans,  
könnte ich doch  
wie ihr eine Leuchtweste tragen.**

Mensch, auch am Tag kann man dich übersehen.  
Mach dich sichtbar.



# Uettligen spendet heute Blut!

Do, 30. Mai 2024, 17.30–20.30 Uhr  
Reberhaus, 3043 Uettligen



Anmeldung unter:  
[blutsp.ch/uettligen](http://blutsp.ch/uettligen)

Wir freuen uns auf zahlreiche Spendende!  
Samariterverein Wohlen-Meikirch

Infos und Spendeunterlagen unter:  
[ichspendeblut.ch](http://ichspendeblut.ch)





prinfirmis.ch

## Behindert. Nichts, was uns hindert.



Alle sind gleich. Niemand ist gleicher. **pro infirmis**

### EINLADUNG

#### Energieanlass der Gemeinde Wohlen und des SOKW

**12. Juni 2024**  
**18.30 Uhr**

**Biohof Schüpfenried Uettligen**

Wir freuen uns auf Sie!

Informieren Sie sich an diesem Anlass über die aktuellen Themen der Energiepolitik und wie CO<sub>2</sub> dauerhaft gespeichert werden kann.

**Patrick Kutschera**, Vizedirektor Bundesamt für Energie, referiert zum Thema Netto Null 2025 - wie erreichen wir dieses Ziel?

**Elmar Vatter**, Projektleiter neustark AG, erklärt, wie sie CO<sub>2</sub> abscheiden, um es in Abbruchbeton zu mineralisieren.

Im Anschluss offerieren Gemeinde und SOKW ein Apéro riche im Garten des Biohofs Schüpfenried.

Eine Anmeldung ist nicht nötig.




### Soll nicht verfallen Haus und Heim, dann lass den Maler zeitig ein

# Roger Vuille Malerei

GmbH  
eidg. dipl. Malermeister

3045 Meikirch  
031 829 10 60  
[www.mavu.ch](http://www.mavu.ch)




## Klimaschutz heisst auch Alpenschutz

#PROTECTOURALPS




Hilf mit und schütze deine Alpen! [protectouralps.ch](http://protectouralps.ch)

Den Zaubertrank für das ewige Leben gibt es nicht.  
Sorgen Sie rechtzeitig vor.






Nick Wulfert | John Bieri | Alessandro Ardu



aurora  
das andere Bestattungsunternehmen

031 332 44 44 Bern-Mittelland  
032 325 44 44 Biel-Seeland  
033 223 44 44 Thun-Oberland  
[www.aurora-bestattungen.ch](http://www.aurora-bestattungen.ch)

## Da für alle.



**reg**a 

Gönner werden:  
[reg.ch/goenner](http://reg.ch/goenner)